

免 责 条 款

我们努力提供准确的条约信息并定期核查、更新，但仍难以保证数据库中的条约信息与条约正式文本完全一致。对于使用本数据库信息可能导致的损失或法律纠纷，我们不承担任何责任。感谢您的理解和支持。

中华人民共和国政府和 布基纳法索政府 关于中国派遣医疗队赴布基纳法索 工作的议定书

中华人民共和国政府和布基纳法索政府，为发展两国卫生事业的友好合作关系，达成协议如下：

第 一 条

应布基纳法索政府（以下简称布方）邀请，中华人民共和国政府（以下简称中方）同意派遣由十六人组成的医疗队（包括译员、厨师和司机）赴布基纳法索工作。

第 二 条

中华人民共和国医疗队（以下简称中国医疗队）的任务是与布基纳法索医务人员密切合作，协助布方开展医疗和预防工作（不包括承担法律责任的医疗工作），并通过医疗实践交流经验，互

相学习。

第 三 条

中国医疗队的工作地点是库杜古医疗中心。

第 四 条

中国医疗队自到达之日起工作期限为二年，期满后，中国医疗队按期回国。如布方要求继续进行合作，应在期满前六个月提出，经双方协商，另签议定书。

第 五 条

中国医疗队工作所需的医疗设备、器械、药品、医用敷料和化学试剂等由布方供应。根据布方要求，中方同意每年赠予价值十万元人民币的器械和药品（不包括医用敷料和化学试剂）。

第 六 条

第五条规定的器械、药品和中国医疗队使用的生活用品由中方负责运至瓦加杜古。布方负责办理报关、免税和提取手续。

第 七 条

中国医疗队员在布基纳法索工作期间的住房（包括必要的家具、水、电）、交通（包括交通工具及其维修、油料等）由布方负担。根据布方要求，中方同意，中国医疗队由中国往返布基纳法索的旅费和在布基纳法索工作期间的工资每年总额约十八万人民币，由中国政府支付，无偿赠予布方。

第 八 条

中国医疗队员在布基纳法索工作期间，布方免除他们应缴纳的直接税款，并为他们提供开展工作的便利条件。

第 九 条

中国医疗队员享有中方和布方规定的假日。中国医疗队员在布基纳法索每工作满十一个月享有一个月的休假，如因工作需要当年不能休假，可在下年补休。

第 十 条

中国医疗队应遵守布方的现行有关法律和规定，尊重当地人民的风俗习惯。

第 十 一 条

本议定书如有未尽事宜或在执行中发生异议，应由两国政府通过友好协商解决。

本议定书于一九八六年六月十九日在瓦加杜古签订，共两份，每份都用中文和法文写成，两种文本具有同等效力。

中华人民共和国政府

代 表

冯志山

(签字)

布基纳法索政府

代 表

巴西尔·拉厄塔尔·吉苏

(签字)